ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΩΝ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΩΝ ΤΩΝ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΝ ΤΩΝ ΚΡΑΤΩΝ ΜΕΛΩΝ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΚΟΙΝΟΤΗΤΟΣ ΑΝΘΡΑΚΟΣ ΚΑΙ ΧΑΛΥΒΟΣ ΣΥΝΕΛΘΟΝΤΩΝ ΣΤΑ ΠΛΑΙΣΙΑ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

τῆς 3ης Δεκεμβρίου 1981

περί καθορισμοῦ τοῦ ἐφαρμοζόμενου καθεστῶτος στίς συναλλαγές τῆς Ἑλλάδος μέ τή Συρία γιά τά προϊόντα τῆς ἐν λόγω Κοινότητος

(81/978/ΕΚΑΧ)

ΟΙ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΟΙ ΤΩΝ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΝ ΤΩΝ ΚΡΑΤΩΝ ΜΕΛΩΝ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΚΟΙΝΟΤΗΤΟΣ ΑΝΘΡΑΚΟΣ ΚΑΙ ΧΑΛΥΒΟΣ ΣΥΝΕΛΘΟΝΤΕΣ ΣΤΑ ΠΛΑΙΣΙΑ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ,

Ἐκτιμώντας:

ὅτι τά Κράτη μέλη συνῆψαν μεταξύ τους τή συνθήκη περί ἱδρύσεως τῆς Εὐρωπαϊκῆς Κοινότητος Ἄνθρακος καί Χάλυβος·

ὅτι τό πρωτόκολλο τῆς συμφωνίας μεταξύ τῶν Κρατῶν μελῶν τῆς Εὐρωπαϊκῆς Κοινότητος Ἄνθρακος καί Χάλυβος καί τῆς Ἀραβικῆς Δημοκρατίας τῆς Συρίας [1], καλούμενα ἀκολούθως «πρωτόκολλο» καί «συμφωνία» ἀντιστοίχως, προκειμένου νά ληφθεῖ ὑπόψη ἡ προσχώρηση τῆς Ἑλληνικῆς Δημοκρατίας, μονογραφήθηκε στίς 26 Ἰουνίου 1981·

ὅτι, ἐν ἀναμονῇ ἐνάρξεως ἰσχύος τοῦ πρωτοκόλλου, πρέπει, λαμβάνοντας ὑπόψη αὐτό τό τελευταῖο, τά Κράτη μέλη τῆς Εὐρωπαϊκῆς Κοινότητος Ἄνθρακος καί Χάλυβος νά καθορίσουν κατά τρόπο αὐτόνομο τό καθεστώς συναλλαγῶν τῆς Ἑλλάδος μέ τή Συρία·

συμφωνούσης τῆς Ἐπιτροπῆς,

ΑΠΟΦΑΣΙΖΟΥΝ:

Ἄρθρο 1

Μέχρις ἐνάρξεως ἰσχύος τοῦ πρωτοκόλλου, τό καθεστώς τῶν συναλλαγῶν τῆς Ἑλλάδος μέ τή Συρία εἶναι ἐκεῖνο πού προκύπτει ἀπό τό παράρτημα τῆς παρούσας ἀποφάσεως.

Ἄρθρο 2

Τά Κράτη μέλη λαμβάνουν τά ἀναγκαῖα μέτρα γιά τήν ἐκτέλεση τῆς παρούσας ἀποφάσεως.

Ἔγινε στίς Βρυξέλλες, στίς 3 Δεκεμβρίου 1981.

Γιά τό Συμβούλιο

Ὁ Πρόεδρος

T. KING

(1) ΕΕ ἀριθ. L 316 τῆς 12. 12. 1979, σ. 35.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

'Ιδιαίτεροι ὅροι ἐφαρμογῆς τῆς συμφωνίας μεταξύ τῶν Κρατῶν μελῶν τῆς Εὐρωπαϊκῆς Κοινότητος "Ανθρακος καί Χάλυβος καί τῆς 'Αραβικῆς Δημοκρατίας τῆς Συρίας λόγω τῆς προσχωρήσεως τῆς 'Ελληνικῆς Δημοκρατίας

"Αρθρο 1

Γιά τά προϊόντα πού ὑπάγονται στή συμφωνία, ἡ 'Ελληνική Δημοκρατία καταργεῖ προοδευτικά τούς εἰσαγωγικούς δασμούς, πού ἐφαρμόζονται στά προϊόντα καταγωγῆς Συρίας, σύμφωνα μέ τό ἀκόλουθο χρονοδιάγραμμα:

— τήν ἡμερομηνία ἐνάρξεως ἰσχύος τῆς παρούσας ἀποφάσεως, κάθε δασμός μειώνεται στό 90 % τοῦ δασμοῦ βάσεως,

— τήν 1η 'Ιανουαρίου 1982, κάθε φορολογική ἐπιβάρυνση μειώνεται στό 80 % τοῦ δασμοῦ βάσεως,

— οἱ ἄλλες τέσσερις μειώσεις, κατά 20 % ἡ κάθε μία, πραγματοποιοῦνται:

  — τήν 1η 'Ιανουαρίου 1983,

  — τήν 1η 'Ιανουαρίου 1984,

  — τήν 1η 'Ιανουαρίου 1985,

  — τήν 1η 'Ιανουαρίου 1986.

"Αρθρο 2

Γιά κάθε προϊόν, δασμός βάσεως ἐπί τοῦ ὁποίου πραγματοποιοῦνται οἱ διαδοχικές μειώσεις πού προβλέπονται στό ἄρθρο 1, εἶναι ὁ δασμός πού πράγματι ἐφαρμόζεται τήν 1η 'Ιουλίου 1980 ἀπό τήν 'Ελληνική Δημοκρατία ἔναντι τῆς Συρίας.

"Αρθρο 3

1. 'Η 'Ελληνική Δημοκρατία καταργεῖ προοδευτικά τίς φορολογικές ἐπιβαρύνσεις ἰσοδυνάμου ἀποτελέσματος πρός εἰσαγωγικούς δασμούς στά προϊόντα καταγωγῆς Συρίας σύμφωνα μέ τό ἀκόλουθο χρονοδιάγραμμα:

— τήν ἡμερομηνία ἐνάρξεως ἰσχύος τῆς παρούσας ἀποφάσεως, κάθε φορολογική ἐπιβάρυνση μειώνεται στό 90 % τοῦ συντελεστῆ βάσεως,

— τήν 1η 'Ιανουαρίου 1982, κάθε φορολογική ἐπιβάρυνον μειώνεται στό 80 % τοῦ συντελεστῆ βάσεως,

— οἱ ἄλλες τέσσερις μειώσεις, κατά 20 % ἡ κάθε μία, πραγματοποιοῦνται:

  — τήν 1η 'Ιανουαρίου 1983,

  — τήν 1η 'Ιανουαρίου 1984,

  — τήν 1η 'Ιανουαρίου 1985,

  — τήν 1η 'Ιανουαρίου 1986.

2. Γιά κάθε προϊόν, συντελεστής βάσεως ἐπί τοῦ ὁποίου πραγματοποιοῦνται οἱ διαδοχικές μειώσεις πού προβλέπονται στήν παράγραφο 1, εἶναι ὁ συντελεστής πού ἐφαρμόζεται ἀπό τήν 'Ελληνική Δημοκρατία στίς 31 Δεκεμβρίου 1980 ἔναντι τῆς Κοινότητος τῶν 'Εννέα.

3. Κάθε φορολογική ἐπιβάρυνση ἰσοδυνάμου ἀποτελέσματος πρός εἰσαγωγικό δασμό, πού εἰσήχθη μετά τήν 1η 'Ιανουαρίου 1979 στίς συναλλαγές μεταξύ τῆς 'Ελλάδος καί τῆς Συρίας, καταργεῖται.

"Αρθρο 4

"Αν ἡ 'Ελληνική Δημοκρατία ἀναστέλλει ἤ μειώνει δασμούς ἤ φορολογικές ἐπιβαρύνσεις ἰσοδυνάμου ἀποτελέσματος στά εἰσαγόμενα ἀπό τήν Κοινότητα τῶν 'Εννέα ποϊόντα, μέ ρυθμό ταχύτερο ἀπό τόν προβλεπόμενο στό καθορισμένο χρονοδιάγραμμα, ἀναστέλλει ἤ μειώνει ἐπίσης, στό ἴδιο ἐπίπεδο, τούς δασμούς ἤ τίς φορολογικές ἐπιβαρύνσεις ἰσοδυνάμου ἀποτελέσματος πού ἐφαρμόζονται στά προϊόντα καταγωγῆς Συρίας.

"Αρθρο 5

1. Οἱ χρηματικές καταθέσεις κατά τήν εἰσαγωγή καί τά πληρωτέα τοῖς μετρητοῖς ποσά πού ἰσχύουν στήν 'Ελλάδα στίς 31 Δεκεμβρίου 1980, ὅσον ἀφορᾶ τίς εἰσαγωγές προϊόντων καταγωγῆς Συρίας, καταργοῦνται προοδευτικά σύμφωνα μέ τό ἀκόλουθο χρονοδιάγραμμα:

— τήν ἡμερομηνία ἐνάρξεως ἰσχύος τῆς παρούσας ἀποφάσεως: 25 %,

— τήν 1η 'Ιανουαρίου 1982: 25 %,

— τήν 1η 'Ιανουαρίου 1983: 25 %,

— τήν 1η 'Ιανουαρίου 1984: 25 %.

2. "Αν ἡ 'Ελληνική Δημοκρατία μειώνει, ἔναντι τῆς Κοινότητος τῶν 'Εννέα, τό ποσοστό χρηματικῶν καταθέσεων κατά τήν εἰσαγωγή ἤ τά πληρωτέα τοῖς μετρητοῖς ποσά μέ ρυθμό ταχύτερο ἀπό τόν προβλεπόμενο στό χρονοδιάγραμμα τῆς παραγράφου 1, παρέχει τήν ἴδια μείωση καί στίς εἰσαγωγές προϊόντων καταγωγῆς Συρίας.